

**BILANCIO AL 31 DICEMBRE 2017**  
**(importi in Franchi Svizzeri)**  
(con confronto esercizio precedente)

<b>ATTIVO</b>			2017	2016
		0.001783		
	<i>cambio XOF:CHF 0.001783</i>	valuta		
Cassa Svizzera			981	1
Casse Bénin	XOF	1'005'335	1'793 <sup>1</sup>	0
Averi a visto presso banche e posta Svizzera			31'590 <sup>2</sup>	36'708
Averi a visto presso banche Bénin	XOF	7'197'243	12'838 <sup>3</sup>	9'355
	<b>Mezzi liquidi</b>		<b>47'201</b>	<b>46'064</b>
Ratei e risconti attivi			1'000 <sup>4</sup>	863
Ratei e risconti attivi	XOF	575'000	1'025 <sup>4</sup>	-
			2'025	863
	<b>Attivo circolante</b>		<b>49'227</b>	<b>46'927</b>
Mobilio Bénin			8'011 <sup>5</sup>	10'422
	<b>Immobilizzi materiali</b>		<b>8'011</b>	<b>10'422</b>
Microcrediti per progetti specifici	XOF	4'995'325	9'283 <sup>6</sup>	10'500.55
Terreni Agricoli	XOF	13'280'000	27'795 <sup>7</sup>	27'795
	<b>Immobilizzi vincolati Benin</b>		<b>37'078</b>	<b>38'296</b>
	<b>ATTIVO</b>		<b>94'316</b>	<b>95'646</b>
 <b>PASSIVO</b>				
Ratei e risconti passivi			536 <sup>8</sup>	9'743
	<b>Debiti a breve termine</b>		<b>536</b>	<b>9'743</b>
Fondi adozioni			17'219 <sup>9</sup>	18'819
Fondi specifici altri			21'850 <sup>10</sup>	11'100
Fondo Lions Club			6'208 <sup>11</sup>	6'208
	<b>Fondi vincolati</b>		<b>45'277</b>	<b>36'127</b>
	<b>Capitale di Fondazione</b>		<b>79'015</b>	<b>79'015</b>
Risultati riportati			(29'239)	(24'441)
Risultato esercizio			(1'272)	(4'798)
	<b>Capitale generato libero</b>		<b>(30'511)</b>	<b>(29'239)</b>
	<b>Capitale proprio associazione a fine esercizio</b>		<b>48'504</b>	<b>49'777</b>
	<b>PASSIVO</b>		<b>94'316</b>	<b>95'646</b>

**CONTO ECONOMICO**  
(periodo dal 1° gennaio 2017 al 31 dicembre 2017)  
(con confronto esercizio precedente)

<b>A. attività associativa generica</b>	01.01.17-31.12.17	01.01.16-31.12.16
Quote sociali	4'530.00	5'540.00
Donazioni generiche	3'660.00	5'359.00
ricavi dalla raccolta di fondi non vincolati	8'190.00	10'899.00
Ricavi manifestazioni promozionali	7'820.35	8'013.00
Costi manifestazioni promozionali	(1'943.95)	(631.25)
Costi spedizione container	-	(6'095.00)
risultato attività manifestazioni Svizzera	5'876.40	1'286.75
<b>RISULTATO ATTIVITA ASSOCIATIVA GENERICA</b>	<b>14'066.40</b>	<b>12'185.75</b>
<b>B. progetti associativi specifici</b>		
Ricavi da progetti e attività specifici	9'452.10	9'725.74
contributi con fine specifico	25'947.30	29'724.60
Scioglimento fondi a fine specifico	-	12'816.40
Allocazione a fondi a fine specifico	(3'605.00)	-
copertura dell'attività associativa specifica	31'794.40	52'266.74
Personale	(5'962.19)	(6'405.61)
Spese amministrative /bancarie	(130.77)	(1'400.24)
costi di gestione progetti specifici	(6'092.96)	(7'805.85)
Costruzioni manutenzioni	(2'685.58)	(16'477.76)
Materiali	(6'189.46)	(10'862.19)
costi adozioni	(22'884.03)	(25'798.74)
Trasferite, manutenzione e costo veicoli	(105.95)	(154.28)
Diversi	(1'488.38)	(2'497.26)
costi diretti progetti specifici	(33'353.40)	(55'790.23)
<b>RISULTATO PROGETTI ASSOCIATIVI SPECIFICI</b>	<b>(7'651.96)</b>	<b>(11'329.34)</b>
<b>C. costi associativi, risultato finanziario</b>		
Personale amministrazione Benin	(2'445.51)	(3'278.68)
Quote associative e corsi FOSIT	(490.00)	(850.00)
Telefoniche, Postali, Internet	(390.65)	(425.10)
Cancelleria	(366.50)	0.00
Spese bancarie, postali e interessi	(738.46)	(1'460.16)
Pubblicità, inserzioni	(420.00)	(420.00)
Diversi	0.00	(29.64)
costi associativi	(4'851.12)	(6'463.58)
Differenze di cambio	175.53	1'684.26
Ammortamenti	(2'111.10)	(2'361.10)
<b>Risultato finanziario</b>	<b>(1'935.57)</b>	<b>(676.84)</b>
Ricavi straordinari, unici o esercizi precedenti	731.84 <sup>a</sup>	5'279.53 <sup>c</sup>
Costi straordinari, unico o di esercizi precedenti	(1'631.74) <sup>b</sup>	(3'793.15) <sup>d</sup>
<b>Risultato straordinario</b>	<b>(899.90)</b>	<b>1'486.38</b>
<b>D. Risultato d'esercizio dell'associazione</b>		
A. Risultato attività associativa generica	14'066.40	12'185.75
B. Risultato attività specifica progetti	(7'651.96)	(11'329.34)
C. Costi associativi	(4'851.12)	(6'463.58)
C. Risultato finanziario	(1'935.57)	(676.84)
C. Costi e ricavi unici straordinari o di esercizi precedenti	(899.90)	1'486.38
<b>RISULTATO D'ESERCIZIO utile (perdita)</b>	<b>(1'272.15)</b>	<b>(4'797.63)</b>

Associazione ME-WA  
Capriasca(Lelgio)

Dettagli bilancio

			2017	2016
<b>1. Casse Bénin</b>				
Cassa Segretariato Benin	XOF	153'135	273.04	0.00
Cassa Presidente Benin (nuova)	XOF	852'200	1'519.47	-
		1'005'335	1'792.51	0.00
<b>2. Banche Svizzera</b>				
ccp 65-224660-6			8'672.78	15'459.38
UBS 0247-QB196207.0			22'917.19	5'505.88
UBS 247-FW101384.0 (Me-Wa programma ADO)			-	6'067.50
UBS 247-FW (Me-Wa fondo solidarietà)			-	9'675.50
			31'589.97	36'708.26
<b>3. Banche Bénin</b>				
Bank of Afrika	XOF	826'686	1'473.98	1'410.70
Ecobank	XOF	-27'445	(43.91)	(43.91)
Continentak Bank 557	XOF	4'606'922	8'214.14	1'785.54
Continentak Bank 588 (adozioni)	XOF	1'790'520	3'192.50	5'831.04
Fed. Caisse Epargne de Credit Agricole	XOF	560	1.00	371.36
		7'197'243	12'837.71	9'354.73
<b>4. Ratei e risconti attivi</b>				
Quote adozioni CHF da incassare			1'000.00	650.00
2 lover et frais formation 2018 Léontine	XOF	225'000	401.18	-
Achat tricycle AIL à voir 2018	XOF	350'000	624.05	-
Quote adozioni XOF 2017 anticipate	XOF	0	0.00	231.33
		575'000	2'025.23	881.33
<b>5. Mobilio Benin</b>				
Valore iniziale impianto acqua			1.00	1.00
Valore iniziale Toyota Carina			300.00	500.00
./ vendita del periodo			(300.00)	(200.00)
Valore iniziale motocicletta trasporto acqua			100.00	170.00
./ ammortamento del periodo			(40.00)	(70.00)
Valore iniziale motocicletta adozioni			50.00	90.00
./ ammortamento del periodo			(20.00)	(40.00)
Letto partorienti centro sanitario			2'310.69	2'310.69
./ Fondo amto letto partoriente Centro Sanitario			(924.28)	(462.14)
./ amto del periodo letto partorienti Centro Sanitario (quote costanti 5 anni); 3a quota			(462.14)	(462.14)
Impianto fotovoltaico Centro Sanitario			1'858.14	1'858.14
./ Fondo amto impianto fotovoltaico Centro Sanitario			(743.26)	(371.63)
./ amto del periodo imp. FV Centro Sanitario (quote costanti 5 anni); 3a quota			(371.63)	(371.63)
Cucina e qaritta Centro Sanitario			1'000.80	1'000.80
./ Fondo amto qaritta Centro Sanitario			(200.16)	-
./ amto del periodo cucina e qaritta CS (quote costanti 5 anni); 2a quota			(200.16)	(200.16)
Fotocopiatrice centro CFAS			1'367.76	1'367.76
./ Fondo amto fotocopiatrice CFAS			(273.55)	-
./ ammortamento del periodo (quote costanti 5 anni). 2a quota			(273.55)	(273.55)
Spese transito Container			3'718.11	3'718.11
./ Fondo ammortamento spese transito			(743.62)	-
./ ammortamento del periodo (quote costanti 5 anni). 2a quota			(743.62)	(743.62)
Container			2'600.00	2'600.00
valore al 31.12.2017			8'010.53	10'421.63
<b>6. Microcrediti progetti specifici</b>				
Cemac, Savi vi. 2001 1 431 000 XOF	XOF	910'000	1'683.50	1'683.50
Fdo amto Cemac	XOF	(455'000)	(841.75)	-
ETSTony Friqo, Savi vi. 2006 2 000 000 XOF	XOF	331'650	613.55	613.55
Fdo amto ETS Tony Friqo	XOF	(165'825)	(306.78)	-
Marcel Mawaonou taxi vi. 2006 90 000 XOF	XOF	75'000	138.75	138.75
Fdo amto M. Mawaounu taxi	XOF	(37'500)	(69.39)	-
Ass. Femmes Christ Ev. Duidah vi. 2009-2010 4 000 000 XOF	XOF	3'637'000	6'728.45	6'728.45
Sexwi Diieqo Savi vi. 2012 500 000 XOF	XOF	500'000	954.50	954.50
Paul Soussoukpe vi. 2012 200 000 XOF	XOF	200'000	381.80	381.80
	XOF	4'995'325	9'282.64	10'500.55
<b>7. Terreni agricoli</b>				
Savi-Houeton (2001)	XOF	1'000'000	2'135.00	2'135.00
Savi-Leqaboli (2005)	XOF	700'000	1'494.50	1'494.50
Dannon-Gbahou 11ha	XOF	10'000'000	21'350.00	21'350.00
Dieqo-Gbahou 9076 mq (2012)	XOF	1'080'000	1'988.28	1'988.28
Asso Kopta 491 mq (2013)	XOF	500'000	828.50	828.50
		13'280'000	27'796.28	27'796.28

**Associazione ME-WA  
Capriasca(Lelgio)**

<b>8. Ratei e risconti passivi</b>			
Fondazione Diamante opuscoli 2017 (pqta 08.01.18)		420.00	
Chicco d'Oro (pqta 08.01.18)		24.35	
Spese e interessi passivi Ecobank al 31.12.16 (stima)		91.87	91.87
Fondazione Diamante opuscoli 2016			420.00
Bolliker-Tanzi spedizione container			8'695.00
Spese anticipate Presidente calcolate per <>			<u>536.34</u>
		<u>536.22</u>	<u>9'743.21</u>
<b>9. Fondi adozioni</b>			
Adozioni contributi anticipati		2'330.00	3'930.00
Adozioni differenze di cambio		5'502.00	5'502.00
Adozioni carte identità		1'567.96	1'567.96
Adozione 10%		2'957.15	2'957.15
Adozione fondo solidarietà v.i.		<u>4'862.32</u>	<u>4'862.32</u>
		17'219.43	18'819.43
<b>10. Fondi specifici</b>			
Fondo Sebastien		3'556.28	-
Fondo progetto scuola materna		7'740.00	-
Progetto Castello Acqua		3'782.53	8'294.53
	scioglimenti 2016		
	(26.08.16) La Toundra foraggio	XOF 800'000	(1'312.00)
	(31.12.16) Rif- castello Acqua Dekin Sonon F.	XOF 2'000'000	(3'200.00)
scioglimento del periodo			
	(30.09.17) saldo fattura	XOF 314'000	(546.36)
Fondo biblioteca			1'515.00
Fondo Diego-Topka		4'755.86	4'755.86
Fondo seqheria Foncoumey		<u>1'046.64</u>	<u>1'046.64</u>
		21'849.95	11'100.03
<b>11. Fondo Lyon Club (Aqro pastorale)</b>			
Valore iniziale		6'207.78	14'512.18
	scioglimenti 2016		
	(31.12.15) impianto fotovoltaico	XOF 3'600'000	(5'994.00)
	(10.12.15) Ets Amekoudi et fils impianto irrigazione	XOF 904'000	(1'446.40)
	(31.12.15) Aménagement impianto irrigazione	XOF 3'000'000	<u>(864.00)</u>
			<u>(8'304.40)</u>
		<u>6'207.78</u>	<u>6'207.78</u>

**a. ricavi straordinari, unici o relativi ad esercizi precedenti**

è stata venduta la Toyota Carina per un ricavo netto di 195.60 CHF dedotto il valore residuo a bilancio. La Mazda portata in Africa con il container spedito a dicembre 2016 è stata venduta per 400 000 XOF, è stato registrato l'incasso del primo pagamento di 200 000 XOF per 356.60 CHF. La consistenza di cassa XOF in Benin al 31. dicembre ha evidenziato un'eccedenza rispetto alle risultanze della contabilità per 100 188 XOF pari a 178.64 CHF .

**b. costi straordinari, unici o relativi ad esercizi precedenti**

è stato azzerato il saldo del conto presso Caisse eparone Savi non essendoci più documenti bancari da ormai 3 esercizi che ne attestino l'esistenza e la consistenza.  
I microcrediti in essere da più di 10 anni sono stati rettificati per il 50% del valore nominale per CHF 1'217.91 (cfr. Nota)

**c. ricavi straordinari, unici o relativi ad esercizi precedenti 2016**

è stato attivato il valore del terreno di 491 mq ad Asso Kopta recuperando l'atto di acquisto, conseguentemente è stato compensato il credito per spese I sem 2013 nei confronti del Presidente  
Il recupero di 690'000 XOF (degli 800'000) anticipati all'agronomo per acquisti mai eseguiti è stato registrato come ricavo essendo stato speso nel 2015

**d. costi straordinari, unici o relativi ad esercizi precedenti 2016**

sono stati spesi i saldi delle casse progetti per un totale di 423.00 CHF. Dal 31.12.2015 non abbiamo più consistenze di cassa dall'amministrazione in loco (subentrata nel corso del 2015)  
E' stato riattivato l'ammortamento per 1'198.10 CHF dell'impianto fotovoltaico Aqro erroneamente attivato nel 2015 sotto il CFAS